ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 14ης Ιουλίου 1999

για την τροποποίηση των αποφάσεων 94/432/ΕΚ και 94/433/ΕΚ σχετικά με τις λεπτομέρειες εφαρμογής των οδηγιών 93/23/ΕΟΚ και 93/24/ΕΟΚ του Συμβουλίου σχετικά με τη διεξαγωγή στατιστικών ερευνών για το ζωικό κεφάλαιο και την παραγωγή χοίρων και βοοειδών

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό Ε(1999) 2080]

(1999/547/ΕΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

την οδηγία 93/23/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 1ης Ιουνίου 1993, σχετικά με τη διεξαγωγή στατιστικών ερευνών στον τομέα της παραγωγής χοίρων [1], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 97/77/ΕΚ του Συμβουλίου [2], της 16ης Δεκεμβρίου 1997, και ιδίως το άρθρο 6 παράγραφοι 2 και 3,

την οδηγία 93/24/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 1ης Ιουνίου 1993, σχετικά με τη διεξαγωγή στατιστικών ερευνών στον τομέα της παραγωγής βοοειδών [3], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 97/77/ΕΚ του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 1997, και ιδίως το άρθρο 1 παράγραφοι 2 και 3,

Εκτιμώντας:

(1) ότι, οι αποφάσεις της Επιτροπής 94/432/ΕΚ [4] και 94/433/ΕΚ [5], της 30ής Μαΐου 1994, όπως τροποποιήθηκαν από τις αποφάσεις 95/380/ΕΚ [6], της 18ης Σεπτεμβρίου 1995, και 99/47/ΕΚ [7], της 8ης Ιανουαρίου 1999, που εξέδωσε η Επιτροπή, θεσπίζουν τις λεπτομερειες εφαρμογής των οδηγιών 93/23/ΕΟΚ και 93/24/ΕΟΚ του Συμβουλίου·

(2) ότι μπορεί να επιτραπεί στα κράτη μέλη, εφόσον το ζητήσουν, να προβούν σε περιφερειακή κατανομή για τα οριστικά αποτελέσματα της έρευνας παραγωγής χοίρων του Απριλίου ή του Μαΐου/Ιουνίου ή του Αυγούστου·

(3) ότι μπορεί να επιτραπεί στα κράτη μέλη το ζωικό κεφάλαιο βοοειδών των οποίων είναι κάτω από 1,5 εκατομμύριο ζώα, εφόσον το ζητήσουν, να μην πραγματοποιήσουν καθόλου μία από τις δύο έρευνες του Μαΐου/Ιουνίου ή του Νοεμβρίου/Δεκεμβρίου·

(4) ότι η Ελλάδα και το Βέλγιο υπέβαλαν αιτήσεις παρέκκλισης που αφορούν τις παραπάνω δυνατότητες·

(5) ότι η παρούσα απόφαση είναι σύμφωνη με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής γεωργικών στατιστικών, η οποία συστήθηκε με την απόφαση 72/279/ΕΟΚ [8] του Συμβουλίου,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η απόφαση 94/432/ΕΚ τροποποιείται ως εξής:

Στο παράρτημα IV, σημείο δ) προστίθεται η λέξη «Βέλγιο» κάτω από τον τίτλο «Μάιος/Ιούνιος».

Άρθρο 2

Η απόφαση 94/433/ΕΚ τροποποιείται ως εξής:

Στο παράρτημα V σημείο β) διαγράφεται η λέξη «Ελλάδα» κάτω από τον τίτλο «Νοέμβριος/Δεκέμβριος»· η λέξη «Ελλάδα» προστίθεται κάτω από τον τίτλο «Μάιος/Ιούνιος».

Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 14 Ιουλίου 1999.

Για την Επιτροπή

Yves-Thibault DE SILGUY

Μέλος της Επιτροπής

[1] ΕΕ L 149 της 21.6.1993, σ. 1.
[2] ΕΕ L 10 της 16.1.1998, σ. 28.
[3] ΕΕ L 149 της 21.6.1993, σ. 5.
[4] ΕΕ L 179 της 13.7.1994, σ. 22.
[5] ΕΕ L 179 της 13.7.1994, σ. 27.
[6] ΕΕ L 228 της 23.9.1995, σ. 25.
[7] ΕΕ L 15 της 20.1.1999, σ. 10.
[8] ΕΕ L 179 της 7.8.1972, σ. 1.